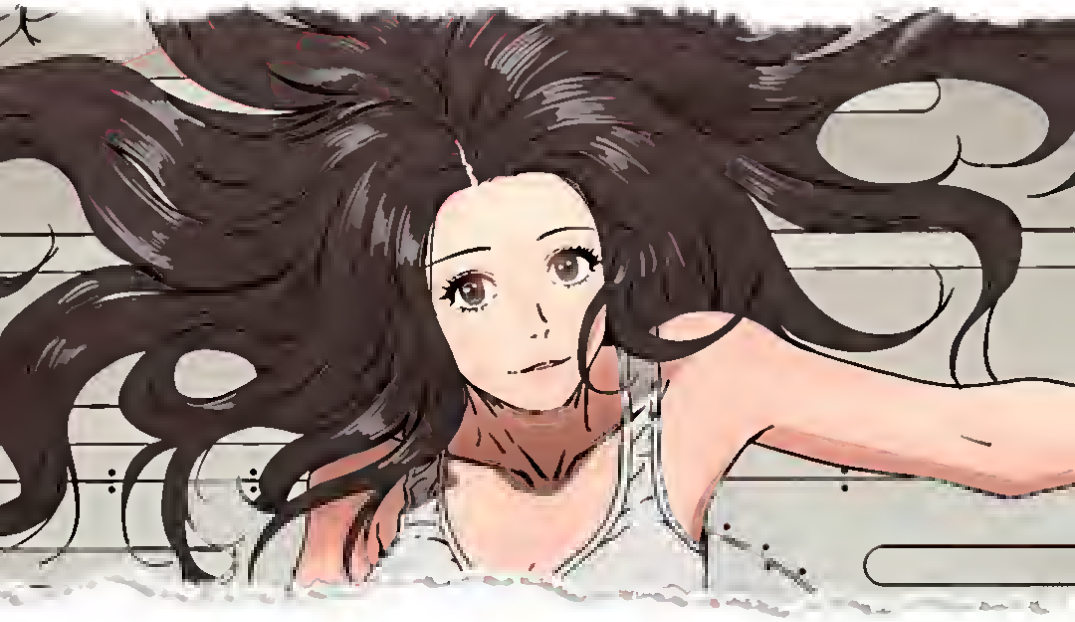
Mangazuki
Presents

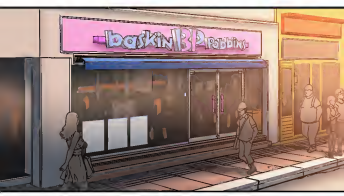
Notice!
Please support the author/artist by purchasing their official releases from http://www.lezhin.com/ko/

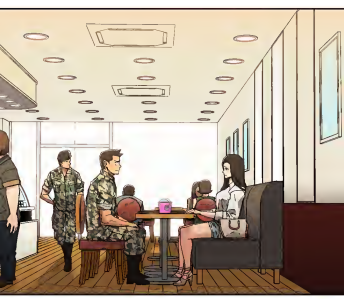


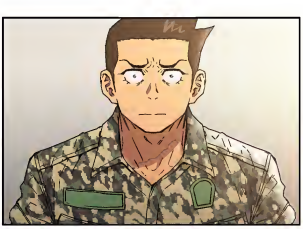
Refrain Love
by Lee Chang Soo and Lee Hyun-Seok

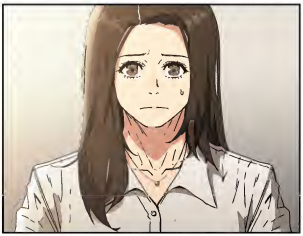
raw provider Puriso	typesetter Kid
translator Seeker	cleaner/redrawer Kid
proofreader HeavenlyRage	quality checker Kid

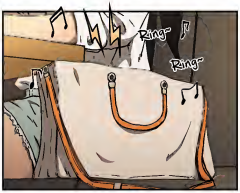
information:
- Visit us at: www.mangazuki.co
- Patreon: www.patreon.com/mangazuki
- Discord: https://discord.gg/Q3HvqVx
- Like us! TBA
- Follow us! TBA

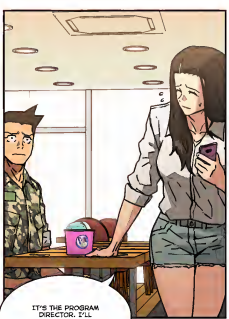

BASKIN ROBBINS



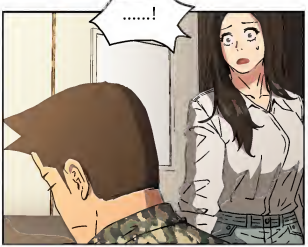


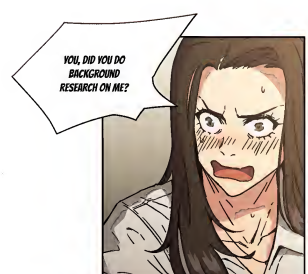



Ring~
Ring~


IT'S THE PROGRAM DIRECTOR. I'LL COME BACK AFTER I TAKE THIS CALL.

I KNOW EVERYTHING.
THAT CALL IS COMING FROM HWANG GWEE-BOONG.


.....!


YOU, DID YOU DO BACKGROUND RESEARCH ON ME?

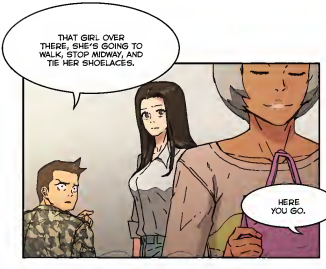
NO, I KNOW ABOUT EVERYTHING WITHOUT EVEN NEEDING TO DO BACK-GROUND RESEARCH.
JUST BASED ON EVERYTHING THAT I'VE EX-PERIENCED SO FAR.

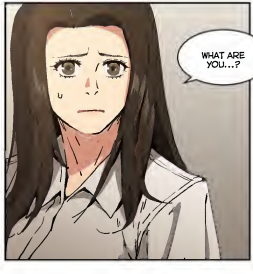
리프레인 러브

REFRAIN LOVE

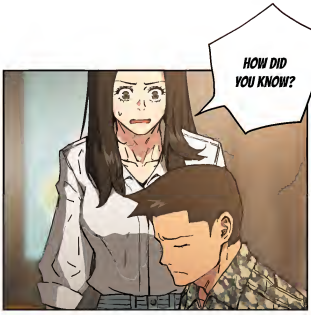
Chapter 46

THERE'S MORE THAT I CAN TELL YOU ABOUT.
?

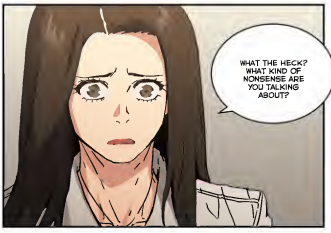

THAT GIRL OVER THERE, SHE'S GOING TO WALK, STOP MIDWAY, AND TIE HER SHOELACES.
HERE YOU GO.


WHAT ARE YOU...?

!


HOW DID YOU KNOW?

I HAVE BEEN REPEATING SITUATIONS OVER AND OVER AGAIN.
EATING ICE CREAM HERE WITH YOU, I'VE PROBABLY REPEATED THIS SITUATION TENS OF... NO, HUNDREDS OF TIMES.
THAT'S WHY I EVEN ALREADY KNEW ABOUT HWANG GWEE-BOONG.

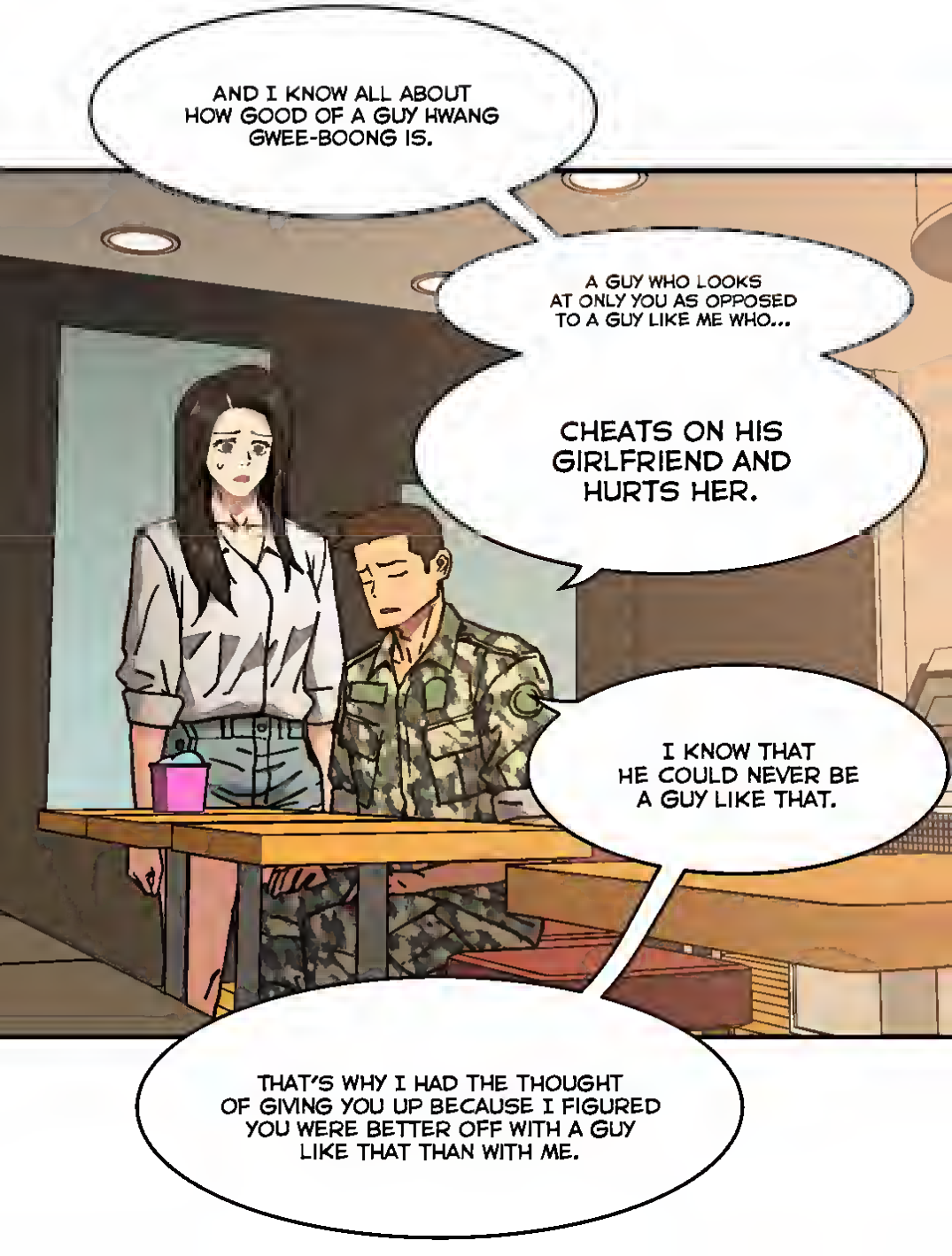

WHAT THE HECK? WHAT KIND OF NONSENSE ARE YOU TALKING ABOUT?

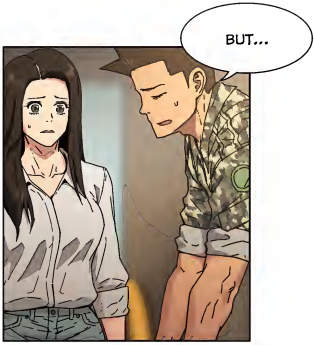
I'LL PROVE IT EVEN FURTHER.
THAT MAN WHO JUST CAME IN IS ABOUT TO ORDER A HALF-GALLON DRINK.

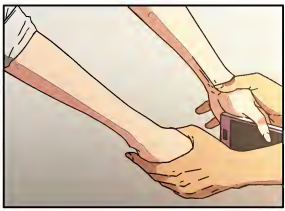
PLEASE GIVE ME A HALF-GALLON.
OKAY, PLEASE TELL ME YOUR SIX FLAVORS.

POPPING TROPICAL, JAMOCHA ALMOND MIX, BLUEBERRY PANNA COTTA, CHOCOLATE MOUSSE, MUSKET MELON, AND GREEK YOGURT.
POPPING TROPICAL, JAMOCHA ALMOND MIX, BLUEBERRY PANNA COTTA, CHOCOLATE MOUSSE, MUSKET MELON, AND GREEK YOGURT. PLEASE GIVE IT TO ME LIKE THAT.

.....


AND I KNOW ALL ABOUT HOW GOOD OF A GUY HWANG GWEE-BOONG IS.
A GUY WHO LOOKS AT ONLY YOU AS OPPOSED TO A GUY LIKE ME WHO...
CHEATS ON HIS GIRLFRIEND AND HURTS HER.
I KNOW THAT HE COULD NEVER BE A GUY LIKE THAT.
THAT'S WHY I HAD THE THOUGHT OF GIVING YOU UP BECAUSE I FIGURED YOU WERE BETTER OFF WITH A GUY LIKE THAT THAN WITH ME.

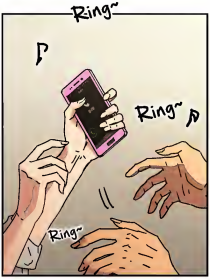

BUT...



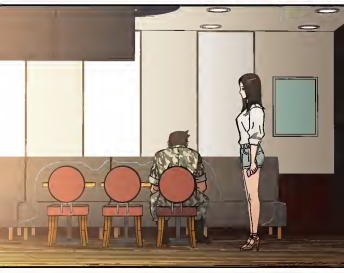
PLEASE LISTEN TO WHAT I'M ABOUT TO SAY FROM HERE ON OUT.
IF YOU DON'T FORGIVE ME AND ACCEPT ME BEFORE ONE WHOLE WEEK CONCLUDES...
THEN I WILL FALL INTO A DEEP SLEEP AND NEVER AWAKEN AGAIN.

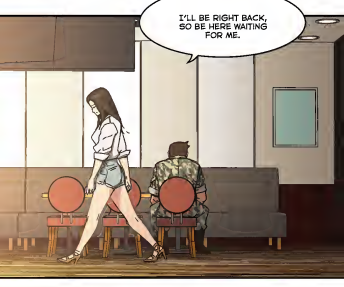
I'M GOING TO END UP BECOMING A VEGETABLE, AND YOUR HEART IS GOING TO BE HURTING IMMENSELY AS YOU OBSERVE MY UNCONSCIOUS STATE.
.....?

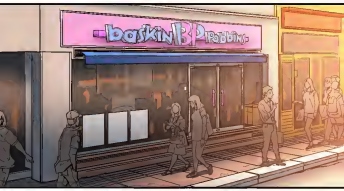
Ring~
Ring~
Ring~

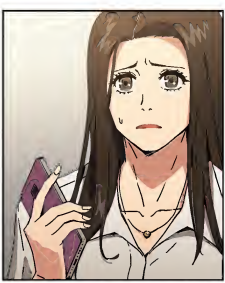

Ring~
Ring~
Ring~

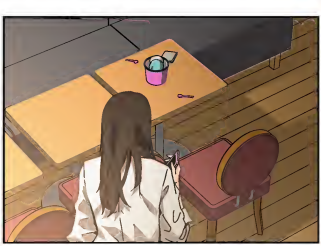
I'M OKAY, SO GO AND TAKE YOUR CALL.

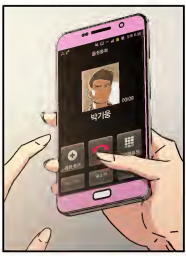


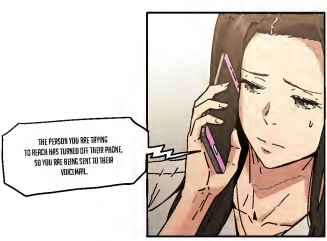

I'LL BE RIGHT BACK, SO BE HERE WAITING FOR ME.

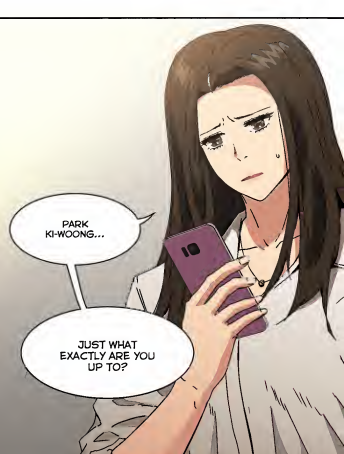

Baskin Robbins



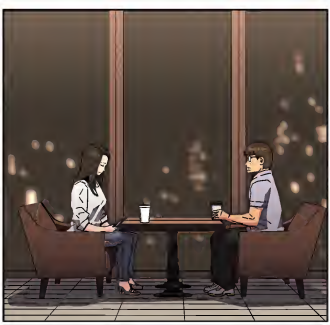


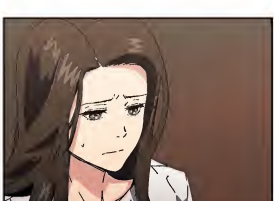

박기웅

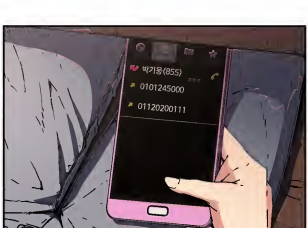

THE PERSON YOU ARE TRYING TO REACH HAS TURNED OFF THEIR PHONE. SO YOU ARE BEING SENT TO THEIR VOICEMAIL.


PARK KI-WOONG...
JUST WHAT EXACTLY ARE YOU UP TO?

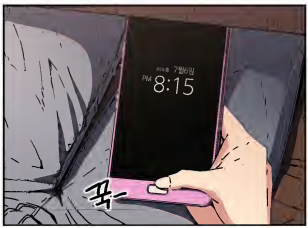
One week later.







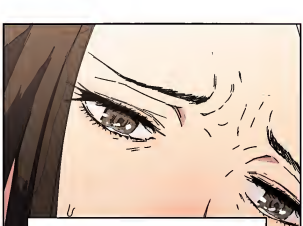
T/N: HOLY SHIT... SHE TRIED TO CALL HIM 855 TIMES IN A SPAN OF JUST ONE WEEK...


PM 8:15
꾹

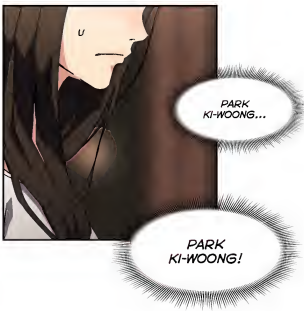
IS THERE SOMETHING GOING ON?
YOUR EXPRESSION DOESN'T SEEM THAT GOOD. IT'S BEEN THAT WAY ALL WEEK LONG.

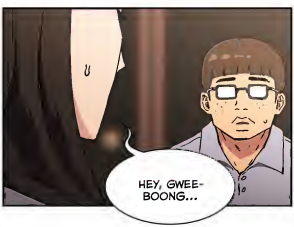
No, it's nothing.

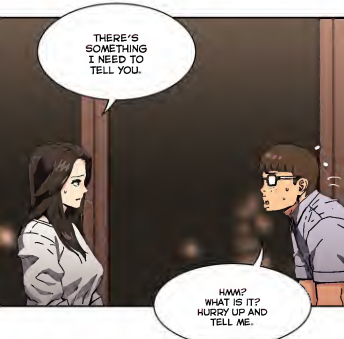
IF YOU DON'T FORGIVE ME AND ACCEPT ME BEFORE ONE WHOLE WEEK CONCLUDES, THEN I WILL FALL INTO A DEEP SLEEP AND NEVER AWAKEN AGAIN.

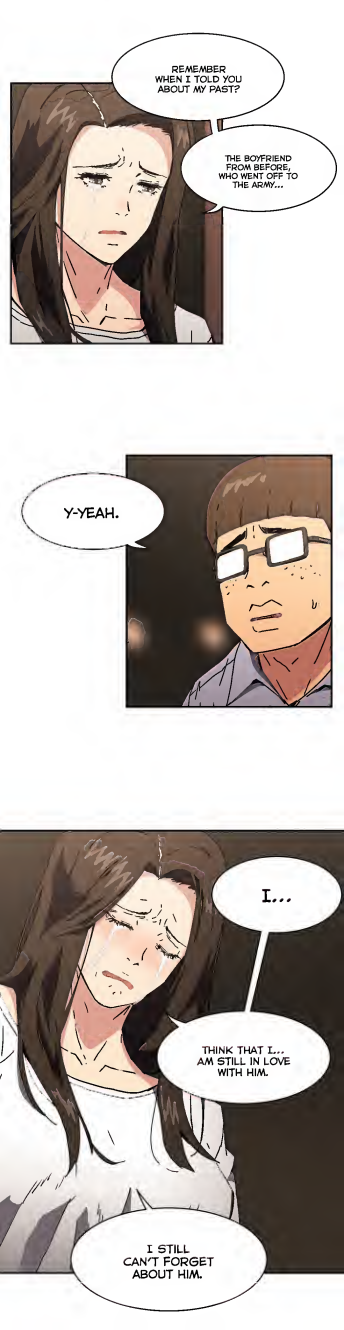


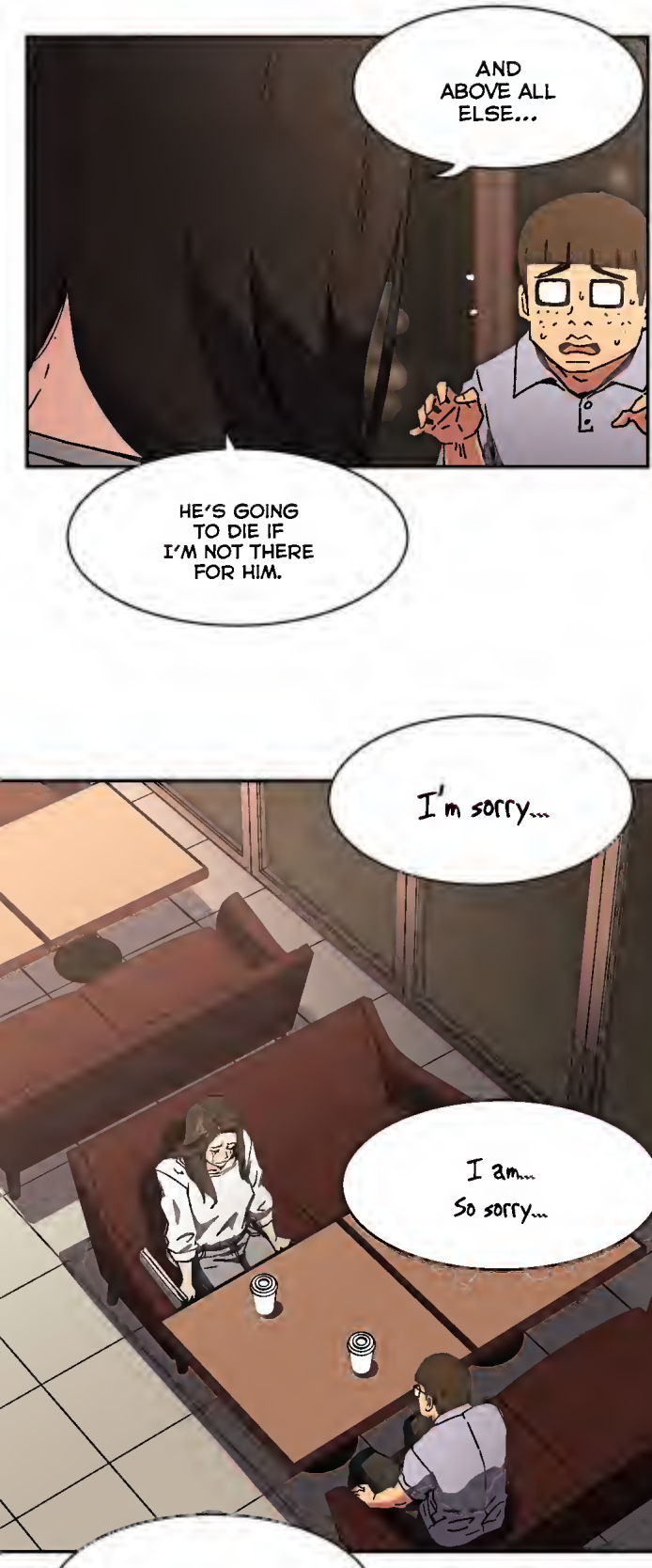
I'M GOING TO END UP BECOMING A VEGETABLE, AND YOUR HEART IS GOING TO BE HURTING IMMENSELY AS YOU OBSERVE MY UNCONSCIOUS STATE.


U
PARK KI-WOONG...
PARK KI-WOONG!

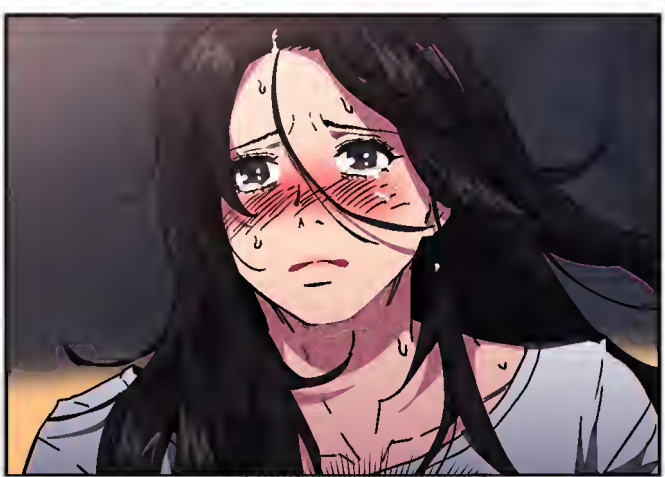

U
HEY, GWEE-BOONG...


THERE'S SOMETHING I NEED TO TELL YOU.
HMM? WHAT IS IT? HURRY UP AND TELL ME.


REMEMBER WHEN I TOLD YOU ABOUT MY PAST?
THE BOYFRIEND FROM BEFORE, WHO WENT OFF TO THE ARMY...
Y-YEAH.
I...
THINK THAT I... AM STILL IN LOVE WITH HIM.
I STILL CAN'T FORGET ABOUT HIM.

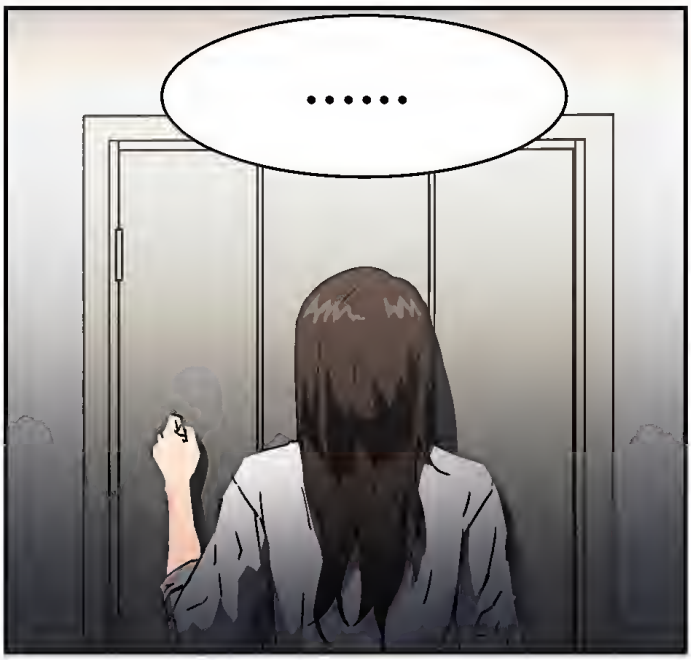

AND
ABOVE ALL
ELSE...
HE'S GOING
TO DIE IF
I'M NOT THERE
FOR HIM.
I'm sorry...
I am...
So sorry...
Gwee-boong,
I'm sorry...

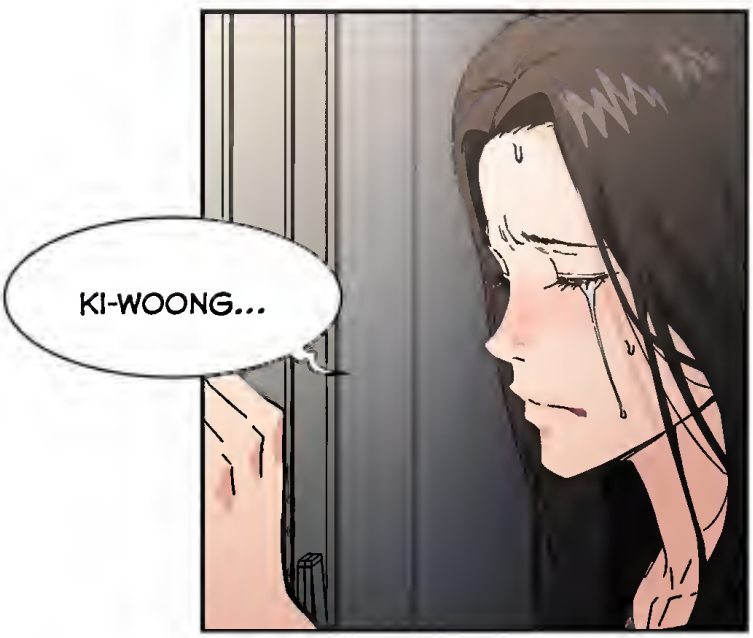
탁

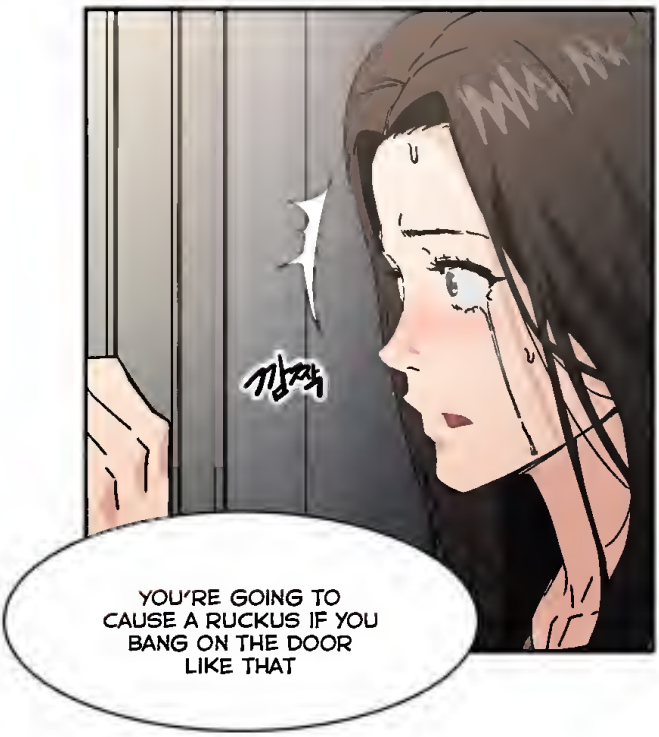


PARK
KI-WOONG!!

PARK KI-WOONG!
I KNOW THAT YOU'RE IN THERE!
HURRY UP AND OPEN THE DOOR!
쿵!
쾅
쾅


.....


KI-WOONG...


YOU'RE GOING TO CAUSE A RUCKUS IF YOU BANG ON THE DOOR LIKE THAT

AND THAT FELLOW WHO WENT OFF TO THE ARMY, I DON'T THINK HE'S COME BACK HOME YET.

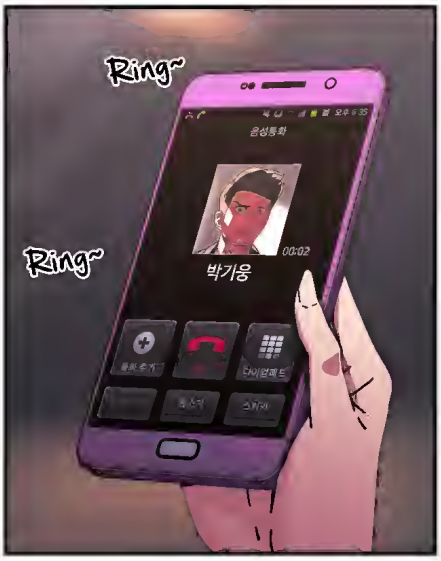
GOLEDN NAIL
YEAH, SU-YOUNG.

I CALLED THEM. HIS PARENTS SAID HE HASN'T GONE TO THEIR PLACE YET EITHER.

IN FACT, SHE WAS ASKING ME ABOUT HIS WHEREABOUTS.

YEAH, OKAY. I'LL CALL THEM.
THANKS.

Beep-
Beep-



Hurry up and pick up the phone...

Park Ki-woong,
you bastard...
I will forgive you,
so hurry up and show yourself.
Stop playing around...
I'll forgive you for
everything and accept
you... That's why...
Hurry up...
And show yourself,
Park Ki-woong...

To be Replayed...

Author: Lee Chang Soo
Artist: Lee Hyun-Seok

Delay Notice

Due to the illustrator's personal reasons, Refrain Love 47 that was scheduled to be released on 3/6 will instead be released on the next deadline date, 3/16. On 3/6, we will release a quick notice and a small preview of what's to come. We apologize~

- Lee Hyun-Seok